

Ændret forslag til Rådets forordning (EF) om stoffer, der nedbryder ozonlaget<sup>(1)</sup>

(1999/C 83/02)

(EØS-relevant tekst)

KOM(1999) 67 endelig udg. — 98/0228 (SYN)

(Forelagt af Kommissionen i henhold til EF-traktatens artikel 189 A, stk. 2, den 11. februar 1999)

<sup>(1)</sup> EFT C 286 af 15.9.1998, s. 6.

OPRINDELIGT FORSLAG

ÆNDRET FORSLAG

Betragtning 3

det er fastslået, at fortsatte emissioner af ozonlagsnedbrydende stoffer i det nuværende omfang forårsager betydelig skade på ozonlaget; det er derfor nødvendigt at tage yderligere skridt for at sikre fyldestgørende beskyttelse af menneskers sundhed og miljøet;

det er fastslået, at fortsatte emissioner af ozonlagsnedbrydende stoffer i det nuværende omfang forårsager betydelig skade på ozonlaget; ozonlagsnedbrydningen over den sydlige halvkugle nåede sit hidtil største omfang i 1998; i tre ud af de sidste fire forår er der iagttaget en alvorlig ozonlagsnedbrydning over de arktiske egne; øget UV-B-stråling som følge af ozonlagsnedbrydningen udgør en alvorlig trussel for menneskers sundhed og miljøet; det er derfor nødvendigt at tage yderligere skridt for at sikre fyldestgørende beskyttelse af menneskers sundhed og miljøet;

Betragtning 9

den voksende adgang til alternativer til methylbromid bør udmøntes i en hurtigere afvikling af methylbromid end fastsat i Montreal-protokollen; også andre parter i protokollen har truffet foranstaltninger til hurtigere afvikling; for særlige kritiske anvendelser og vilkår i landbruget vil afvikling af methylbromid kunne medføre alvorlige tekniske eller økonomiske vanskeligheder; der bør derfor være mulighed for undtagelser, således at produktion og markedsføring af methylbromid i disse tilfælde kan tillades efter afviklingen;

i betragtning af methylbromids væsentlige bidrag til ozonlagsnedbrydningen, dets stærke toksiske virkninger og den voksende adgang til alternativer til methylbromid bør en hurtigere afvikling af methylbromid end fastsat i Montreal-protokollen være mulig; også andre parter i protokollen har truffet foranstaltninger til hurtigere afvikling; for særlige kritiske anvendelser og vilkår i landbruget vil afvikling af methylbromid kunne medføre alvorlige tekniske eller økonomiske vanskeligheder; der bør derfor være mulighed for undtagelser, således at produktion og markedsføring af methylbromid i disse tilfælde kan tillades efter afviklingen; for at meddelelse af dispensation begrænses til reelle kritiske anvendelser, bør der indføres en mekanisme til kontrol med anvendelsen af methylbromid i hele Fællesskabet;

## Betragtning 8a (ny)

også efter afviklingen af kontrollerede stoffer kan Kommissionen under visse forudsætninger meddele dispensation for væsentlige anvendelser; i denne forbindelse må det sikres, at dispensation navnlig meddeles for medicinske anvendelser;

## Betragtning 11a (ny)

afviklingen af kontrollerede stoffer kræver omstilling til nye teknologier eller alternative produkter; dette kan navnlig for små og mellemstore virksomheder (SMV) medføre øgede byrder; medlemsstaterne bør derfor overveje at støtte den nødvendige omstilling gennem passende foranstaltninger, navnlig for SMV;

## Artikel 2 (ny definition)

*Efter definitionen på »hydrochlorfluorcarboner« og før definitionen på »råvare« tilføjes:*

- »nye stoffer«: de stoffer, der er opført i bilag IA. Denne definition omfatter stoffer, enten i ren form eller i blandinger og enten ubrugte, genvundne, genanvendte eller regenererede. Denne definition omfatter ikke stoffer, som findes i andre forarbejdede produkter end beholdere, der anvendes til transport eller opbevaring af det pågældende stof, og ubetydelige mængder af et nyt stof, der stammer fra utilsigtet eller tilfældig produktion under en fremstillingsproces eller fra råvarer, der ikke har reageret

## Artikel 5, stk. 1, litra d)

- iii) fra den 1. januar 2003 til fremstilling af polyuretanskum til udstyr, polyuretanskum belagt med fleksibelt laminat og endeløse polyuretanpaneler, medmindre de to sidstnævnte anvendes til køltransport
- iii) fra den 1. januar 2003 til fremstilling af alle skumtyper
- iv) fra den 1. januar 2004 til fremstilling af alle skumtyper

## Artikel 5, stk. 6

Efter anmodning fra en kompetent myndighed i en medlemsstat kan Kommissionen efter proceduren i artikel 17 tillade midlertidig undtagelse fra stk. 1 og artikel 4, stk. 3, til anvendelse og markedsføring af hydrochlorfluorcarboner, hvis det kan dokumenteres, at der til en nærmere bestemt anvendelse ikke er adgang til teknisk og økonomisk realiserbare alternative stoffer eller teknologier, eller at sådanne alternativer ikke kan bruges.

Efter anmodning fra en kompetent myndighed i en medlemsstat kan Kommissionen efter proceduren i artikel 17 tillade tidsbegrænset undtagelse fra stk. 1 og artikel 4, stk. 3, til anvendelse og markedsføring af hydrochlorfluorcarboner, hvis det kan dokumenteres, at der til en nærmere bestemt anvendelse ikke er adgang til teknisk og økonomisk realiserbare alternative stoffer eller teknologier, eller at sådanne alternativer ikke kan bruges.

## Artikel 15

Chlorfluorcarboner, andre fuldt halogenerede chlorfluorcarboner, haloner, tetrachlormethan, 1,1,1-trichloroethan, hydrobromfluorcarboner og hydrochlorfluorcarboner, som findes i:

- køleanlæg og luftkonditioneringsanlæg
- udstyr, der indeholder opløsningsmidler
- brandsikringssystemer og brandslukkere
- hårdt skum

skal om muligt — i forbindelse med servicering og vedligeholdelse af udstyret samt forud for demontering eller bortskaffelse af det — genvindes med henblik på destruktion ved hjælp af teknologier, som er godkendt af parterne, eller ved hjælp af enhver anden miljømæssigt acceptabel destruktionsteknik eller med henblik på genanvendelse eller regenerering. Med henblik herpå kan medlemsstaterne fastsætte krav til minimumskvalifikationer, som servicepersonalet skal være i besiddelse af.

Medlemsstaterne giver senest den 31. december 2001 Kommissionen besked om de ordninger, de har indført til genvinding af brugte kontrollerede stoffer og om mængden af brugte kontrollerede stoffer, der er genvundet, genanvendt, regenereret eller destrueret.

Chlorfluorcarboner, andre fuldt halogenerede chlorfluorcarboner, haloner, tetrachlormethan, 1,1,1-trichloroethan, hydrobromfluorcarboner og hydrochlorfluorcarboner, som findes i:

- køleanlæg og luftkonditioneringsanlæg
- udstyr, der indeholder opløsningsmidler
- brandsikringssystemer og brandslukkere
- hårdt skum

skal om muligt — i forbindelse med servicering og vedligeholdelse af udstyret samt forud for demontering eller bortskaffelse af det — genvindes med henblik på destruktion ved hjælp af teknologier, som er godkendt af parterne, eller ved hjælp af enhver anden miljømæssigt acceptabel destruktionsteknik eller med henblik på genanvendelse eller regenerering.

Kontrollerede stoffer, der anvendes som kølemiddel og til brandsikring, må ikke markedsføres i engangsbeholdere.

Medlemsstaterne fremmer i givet fald etableringen af anlæg til destruktion, genanvendelse eller regenerering. Med henblik herpå fastsætter medlemsstaterne krav til minimumskvalifikationer, som servicepersonalet skal være i besiddelse af.

Medlemsstaterne giver senest den 31. december 2001 Kommissionen besked om de ordninger, de har indført til genvinding af brugte kontrollerede stoffer og om mængden af brugte kontrollerede stoffer, der er genvundet, genanvendt, regenereret eller destrueret.

## OPRINDELIGT FORSLAG

Denne bestemmelse berører ikke anvendelsen af Rådets direktiv 75/442/EØF<sup>(1)</sup> om affald eller foranstaltninger, der træffes i medfør af artikel 2, stk. 2, i nævnte direktiv.

## Artikel 19, stk. 2

Når Kommissionen sender en virksomhed en anmodning om oplysninger, skal den samtidig sende en genpart af anmodningen til den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor den pågældende virksomhed er beliggende, med en redegørelse for, hvorfor den ønsker disse oplysninger.

## Artikel 19, stk. 3

Medlemsstaternes kompetente myndigheder foretager de undersøgelser, som Kommissionen anser for nødvendige i forbindelse med denne forordning.

## Artikel 19, stk. 5

Kommissionen træffer de nødvendige foranstaltninger til at beskytte fortrolige oplysninger, der er indhentet i medfør af denne artikel.

## Artikel 20a (ny)

## KAPITEL Va

## NYE STOFFER

*Artikel 20a***Nye stoffer**

1. Produktion, overgang til fri omsætning i Fællesskabet og aktiv forædling, markedsføring og anvendelse af stoffer i bilag IA er forbudt.

<sup>(1)</sup> EFT L 194 af 25.7.1975, s. 39.

<sup>(1)</sup> EFT L 194 af 25.7.1975, s. 39.

## ÆNDRET FORSLAG

Denne bestemmelse berører ikke anvendelsen af Rådets direktiv 75/442/EØF<sup>(1)</sup> om affald eller foranstaltninger, der træffes i medfør af artikel 2, stk. 2, i nævnte direktiv.

Når Kommissionen sender en virksomhed en anmodning om oplysninger, skal den samtidig sende en genpart af anmodningen til den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor den pågældende virksomhed er beliggende.

Medlemsstaternes kompetente myndigheder foretager de undersøgelser, som Kommissionen anser for nødvendige i forbindelse med denne forordning. Derudover gennemfører medlemsstaterne stikprøvekontrol ved import af kontrollerede stoffer og meddeler Kommissionen planerne for og resultaterne af denne kontrol.

Kommissionen træffer de nødvendige foranstaltninger til at fremme passende informationsudveksling og samarbejde mellem de nationale myndigheder og mellem de nationale myndigheder og Kommissionen. Kommissionen træffer de nødvendige foranstaltninger til at beskytte fortrolige oplysninger, der er indhentet i medfør af denne artikel.

---

OPRINDELIGT FORSLAG

---

ÆNDRET FORSLAG

---

2. Kommissionen fremsætter i givet fald forslag om at opføre stoffer i bilag IA, som ikke er kontrollerede stoffer, men som Montreal-protokollens videnskabelige vurderingspanel anser for at have et væsentligt ozonlagsnedbrydende potentiale, herunder forslag om eventuelle dispensationer fra stk. 1.

Bilag IA (nyt)

**NYE STOFFER**

Bromchlormethan

---